

# EL TELEGRAMA DEL RIF

Diario ajeno á la política.-Defensor de los intereses de España en Marruecos.

Año XV Oficinas y Talleres, Canalejas, 16.

Melilla.-Lunes 20 de Noviembre de 1916.-Franqueo concertado.

No se devuelven los originales.

Núm. 9.860

## La prensa y la política

Ya que estamos en los momentos de las grandes confesiones y de las grandes sinceridades, yo quiero confesarme ante el Parlamento de mi país, disculpando la que la Prensa tiene una grave responsabilidad: la de haber ayudado á encubrir un estado de cosas en la política que ha desquiciado nuestro país, por sólo servir afectos personales con ciertos políticos que han pagado muchas veces con desdenes la tolerancia de la Prensa.

Esto ha dicho en el Congreso el ilustre director de La Tribuna señor Cánovas y Cervantes y no le falta razón. Sin el apoyo de la Prensa, muchos de los primates de la política permanecerían ignorados. La Prensa crea ídoos, forja reputaciones, encumbra medianías, por afecto, por amistad, y suele en cambio recoger desdenes é ingravitudes.

Lo que sucede en Madrid se repite en plano más inferior en provincias y pueblos. Muchos encubren las alturas de la administración pública, sin méritos, sin historia, porque tuvieron buena prensa. Con el más pequeño pretexto, le nombraban con elogio periodistas amigos, adquiriendo así relieve. No haber contado con ese medio, vivirían oscurecidos. Después, el vértigo de las alturas les mareas, les saca la smaesía y olvidan á quienes les dieron impulso y nombradís. De protegidos, se tornan en protectores.

La Prensa española tiene que sufrir una gran transformación en muchos órdenes. Ya se inicia cierta corriente que debemos anhelar é impulsar. Lo que sucede con el auxilio solicitado del Gobierno, es una lección para aprovechar.

La Prensa española es demasiado idealista. Su altruismo no conoce límites. De ahí los frecuentes desengaños, las continuas desilusiones y la vida difícil que arrastra ella y cuantos de ella viven. Todo el mundo se cree con derecho á que les periódicos defiendan lo que conviene á sus intereses, lo que ha de reportarles beneficios. Y muchos alegan, como derecho, el simple título de suscriptor ó de lector.

El establecimiento que se abre, la industria que se crea, la meroad que se recibe, el suceso feliz, que solo el interesado importa, y mil y mil cosas más, son objeto de artículos encomiásticos, de reclamos gratuitos, de librerías, de tirambos haegadores. En el extranjero, todo se cotiza, porque los periódicos han perdido su antiguo carácter para transformarse en empresas industriales.

Se ha dicho también estos días, que todos los gremios se unen para la defensa de sus intereses, y en cambio los periodistas no logran ser puerros de acuerdo, ni en asuntos que nos afecta por igual. Es una gran verdad.

Si, precisa, se impone que hablemos, que cambiemos impresiones sobre asuntos de vital importancia. No resulta lógico que todas las clases sociales laboren por su mejoramiento y nosotros solo pensemos en destruirnos.

Las asociaciones de la prensa, donde han adquirido vida intensa, constituyen un aviso para los que lo necesitan. Sea ahora la naciente Cámara de la Prensa, su digno complemento y nomen p'tente que irradie influencias fecundas y fructíferas para periódicos y periodistas.

Hagamos algo práctico en beneficio de la colectividad, que ello ha de favorecer también á las individualidades.

## Desde Tetuán

(DE NUESTRO CORRESPONSAL)  
Prácticas militares. Cazando jabalíes. El arriado de los arbitrios. Otras noticias

Las tropas de este territorio, como las de Ceuta y demás de la zona de influencia, siguen realizando ejercicios de tiro y de combate y marchas de resistencia.

Los últimos días llevó á cabo una que tuvo como complemento brillante el ejercicio de tiro real en Kudia Tablor, el tercer tablor del grupo de Fuerzas Regulares número 3, que manda el bravo y entusiasta comandante don Angel Prats.

El Alto Comisario, ante el cual desfó el Tablor en columna de honor, felicitó á su jefe, quien á su vez lo hizo á los oficiales y tropas.

En poco tiempo que lleva organizado, jefe y oficiales trabajaron con verdadero amor. Hoy nada tiene que envidiar en par-

to á instrucción, disciplina y policía á las demás unidades de su clase.

Estos días se ha celebrado una animada coesría de jabalíes, organizada con autorización superior por el coronel Cabanellas.

Tuvo en efecto en las proximidades de Kudia Tablor. El tiempo favoreció poco á los cazadores, jefes, oficiales y algunos paisanos. La densa niebla sólo permitió un ojo, en el que fueron heridas diez reses, de las cuales se recogieron cinco.

Parece que se repetirán estas expediciones cinegéticas, en las que los indígenas sirven de guías. Las gentes de los poblados se muestran muy obsequiosos, lo que prueba el cambio operado en esta zona.

El Bajá de Tetuán anuncia el arriado de los siguientes arbitrios y rentas durante el año de 1917, por lotes á los tipos siguientes:

1.º-Alquiler de bésulas y meses en el Zoco del Pescado, 6.800 pesetas españolas.

2.º-Vendedores ambulantes y delales, 8.000 ídem ídem.

3.º-Venta de ganado vacuno y corrales del Matadero, 23.600 ídem ídem.

4.º-Venta de caballerías, 3.000 ídem ídem.

5.º-Venta de pieles frescas y secas, 9.000 ídem ídem.

6.º-Sacrificio, pesaje y transporte de reses vacunas, lanaras y cabras 45.000 ídem ídem.

Sacrificio, pesaje y transporte de cerdos, 1.500 ídem ídem.

Además se sacará á subasta por el tipo máximo de 10 0/0 de premio, el cobro de los siguientes arbitrios ó rentas durante el mismo año de 1917. Ocupación de vía pública; vigilancia nocturna; anuncios en vía pública, rodaje y sillas en la Plaza de España.

Estas subastas tendrán lugar, la primera el día 4, la segunda y definitiva el día 11 de Diciembre del presente año, á las tres y media de la tarde, en los locales de la Junta, donde á partir del jueves 16 del actual, estarán en Secretaría, á disposición de los interesados y del público en general, los pliegos de condiciones referentes á cada lote.

Oportunamente se anunciará el orden por el que en cada día de los citados tendrán lugar las subastas de los dichos lotes.

Los zocos continúan animadísimo y cada día es mayor el número de montañeses que acuden á ellos.

Ha marchado á Madrid el representante del Ministerio Público en esta Audiencia don Juan Potous.

La distinguida esposa del capitán de Es ado Wayer don Juan Bagueoed, alumbró felizment una niña.

EL CORRESPONSAL.  
Tetuán Noviembre 1916.

## Radiotelegrafía en Málaga

Han llegado á la vecina capital los aparatos necesarios para el montaje de una estación militar de radiotelegrafía.

Según carta que ayer recibí, se llevarán á cabo los trabajos con toda actividad. La nueva estación quedará unida con la 4.ª, mediante la red aérea correspondiente.

El objeto de la estación es comunicar con las similares del Norte de Africa, descargando con ello de servicio á la de Almería.

Esta mejora, que fuimos los primeros en solicitar, tenemos que agradecerla á los generales Luque y Jordana y al señor Francos R. d. Iguez.

Lo que no está todavía determinado es si se encargará de reexpedir el servicio de Ceuta y Tetuán ó el de Melilá, aun que parece más probable que ocurra lo primero.

Al fin, algo hemos conseguido con nuestros insistentes súplicas.

## Don Ramón Godó

Distinción merecida

Su Majestad el Rey Don Alfonso XIII, acoba de hacer merced de título del Reino, con la denominación de conde de Godó, á don Ramón Godó y Layana, propio arío del importante periódico de Barcelona, «La Vanguardia».

Los méritos y servicios que á la nación y á la monarquía ha prestado el señor Godó, le hacen acreedor á tan señalada recompensa. La prensa unánimemente la aplaude y elogia.

Por servicios al ejército, se le concedió la Gran Cruz del Mérito Militar. Es Gerente de la Sociedad que lleva su nombre, la cual sostiene una de las fábricas de hilados más importantes de España, pues en ella trabajan mil quinientos obreros.

La citada sociedad ha construído en la barriada de Pueblo Nuevo, una Casa-cuartel para alojamiento de una compañía de la Guardia civil con su oficialidad, invirtiendo en las obras doscientas cincuenta mil pesetas.

## LA TRAJIDA DE AGUAS

PLURITO FALLADO

No vamos á recordar la solución que la Junta de Arbitrios diera al interesante problema de la traida de aguas. Ha transcurrido tan poco tiempo, que fresca vive en la memoria de todos. Algunos periódicos peninsulares le comentaron. Nosotros creímos más prudente guardar silencio.

La razón es obvia. Estábamos plenamente convencidos de que el acuerdo no prosperaría. Y así ha sucedido.

Pero no es esto lo más loable; lo que tiene verdadera trascendencia para Melilla es el proyecto del Alto Comisario de obtener del Majzen jalfitano ceda permanentemente los manantiales necesarios para dotar á la ciudad de aguas potables y decretar la servidumbre forzosa de las conducciones dentro de la zona de protectorado.

¡Qué beneficios tan grandes han de derivarse de estas concesiones!

Si así ocurre, como todo parece demostrarlo, podrá la Junta municipalizar el servicio, con positivo provecho para su hacienda y para el vecindario.

Una empresa cualquiera tendría que adquirir la propiedad de los manantiales y los terrenos necesarios para el tendido de las tuberías, depósitos, etc., etc. Con la concesión y la servidumbre se obtiene economía considerable, que afectará al precio del preloso líquido.

La traida de aguas, tan necesaria, podrá llevarse á cabo sin demora tan pronto sea un hecho la segunda de las promesas, pues la concesión de los manantiales está decretada.

Lo que era magno problema deja de serlo. El general Jordana ha dado con la solución, nueva prueba de rectitud y de amor á Melilla. Felicitemonos y felicitemosle con entusiasmo, como así mismo á los generales Aizpuru y Montevede, por cuanto han contribuído al fallo de un pleito de vitalísimo interés para nuestra querida ciudad.

EL TELEGRAMA DEL RIF

Una de las más felices frases que ha producido el fértil ingenio de Zahonero es una entre cáustica y melancólica, que, al mal no recuerda deoia: «¿Cómo serán nuestros maestros, que ni siquiera han logrado educar una generación agradecida que le garantizara el pan de cada día y el respeto de todo el mundo?»

Sino es así, es parecida; sino es auténtica, por lo menos debiera serlo. Pero ¿es verdad? En todas sus partes, no. Oierlo que lo han sabido ó mejor dicho, no han podido educar unas cuantas generaciones que más que por deber, por gratitud, hubieran sido los que se esforzaran por crear á sus educadores una situación económica más holgada y una comisión social de mayor estimación.

Las circunstancias no lo han permitido. Aunque en el arduo empeño hubiesen puesto la mayor voluntad, siquiera por legítimo egoísmo, el medio ambiente rural en que se movían hubiera paralizado todo propósito generoso. Hay que conocer, en su plena y dolorosa realidad, nuestra vida aldeana, por dentro, «á p'res natura» para comprender esas vidas silenciosas, de amargura y sacrificio de los maestros de escuela de España.

Edmundo de Amiel escribió las páginas encantadoras, llenas de una emoción cordial, de «Romanza d'un maestro». Si algún escritor intertara algún trabajo análogo en nuestro país, inspirándose en las escenas de la vida real, observándolas y recogiéndolas aquí y allí, en Burgos y aldeas, le resultaría un drama hondamente doloroso, rayando en la tragedia, con todas las brutaldades y las injusticias que ya recogiera «L'Instituteur», de Frapí.

Ya es legendaria el hambre del maestro de escuela español. Es un enigma que pesa sobre nuestras conciencias. Hasta hace unos cuantos años el mísero sueldo que se le asignaba, resultaba quimérico por incobrable. Ahora cobra, pero resulta que, dada la exigüedad ridícula de la asignación, el noble oficio continúa siendo «vivo así como uno de aquellos «medios de vivir que no hay para vivir» que tan donosamente hablara nuestro Figero. Esos sueltos alonzan, en la generalidad, á dos pesetas diarias. Es decir, par á par de los peones camineros.

¡Y á esos hombres, á quienes se les ha exigido largos y penosos estudios y á quienes se les ha impuesto grandes gastos para obtener un título profesional, y además se les hace pasar por las horas caudinas de unas oposiciones rigurosas muchas veces, se les remunera de manera tan sordida! Y á ellos se les confía el empleo más importante de la vida nacional: moldear el espíritu de las generaciones nuevas, formar la conciencia colectiva del país, sembrar las ideas, renovar constantemente la savia idea de la Patria!

Sobre todo ¡en que condiciones! Pasemos por alto la mezquindad del sueldo con que

se retribuyen tan importantes servicios. ¿Pero es que encuentran en su misión alentadores alientos?

¿Como se le ofrecen facilidades para realizar su cometido?

Es obligatorio facilitar el salón para escuela y la casa para habitación del maestro. Pues bien, en cada pueblo el salón de clases es un local infecto, sin higiene, donde los niños adquieren grandes enfermedades, conforme demuestran muchas estadísticas, y el peor tugurio que existe en la localidad se destina á vivienda del infeliz pedagogo.

Se ha dicho en público, sin que causara asombro ni mucho menos indignación, denunciando el hecho como una vergüenza nacional, que en alguna que otra aldea un cobertizo que había albergado reses se había instalado á los niños para recibir la enseñanza de las primeras letras. ¡Y aún creían los buenos aldeanos tener establecida la escuela con excesivo lujo!

Si esto se hace con los propios hijos, bien fácil es presumir qué alojamiento se reservará para el maestro. Buscando el menor dispendio, porque la tacañería rural no tiene entrañas, puede afirmarse que la peor vivienda del villorrio se destina siempre al malaventurado profesor primario, víctima sacrificada á todas las codicias lugareñas.

Se ha citado el caso de un maestro con su familia (madre, mujer y cuatro hijos) albergados en una sola habitación, que había servido para almacenar los granos y guardar los aperos de labranza... y en la que, cuando llovía, caía el agua por el sintimero de goteras como en pleno campo.

A esta situación material corresponde punto por punto la situación social. El maestro es siempre una víctima. Cuando no lo es del cacique, lo es del pueblo. No tiene más que dos caminos: ó rebaltarse ó someterse.

Hay que haberse acordado alguna vez á nuestros medios sociales pueblerinos, no de pasar y sin entrar en contacto con las gentes, sino viviendo entre ellas su propia vida, para darse cuenta de que el maestro de escuela es aún algo extraño, un elemento disociable que no encaja en cuadro tan pequeño de miseria sordida, de pasiones violentas, de ignorancia irredimible y en la mayor parte de las ocasiones de un brutalísimo verdaderamente peligroso.

Y es muy rara la psicología aldeana. Parece lógico que en esos lugares rurales, en que campa un analfabetismo irreductible, se reconociera en el maestro de escuela, por su mayor cultura, por su mayor elevación espiritual, una superioridad á que debía someterse voluntariamente todos. Pues, pasa lo contrario. Se le considera casi siempre en esos villorrios como el último de los vecinos. Se le estima como el esclavo común, al que todos tienen derecho á zaherir y molestar sin misericordia.

Las iras de la muchedumbre, que son su mías ante el fuerte pero que se desencadenan con bárbaro ímpetu contra el débil, ya que no se pueden manifestar contra el cacique que tiraniza y explota implacablemente, se traducen en actos de deslealtad ó de hostilidad contra el pobre maestro, sin comprender que éste pudiera ser, septado como guía espiritual, el único que los llevaría á una emancipación completa.

Y solo, él mismo no puede defenderse contra la presión de los fuertes, exponiéndose á las suspensiones injustificadas ó á los traslados sin motivo y ruinosos. Así, á la postre su salvación está en someterse, resultando como un vendido, un verdadero esclavo blanco.

Los mismos que adosa se convierten en enemigos. Quizá los más encarnizados, porque dada la psicología rural, queda en los recuerdos de la edad escolar más viva la imposición del más mínimo castigo, generalmente siempre merecido, que la memoria de toda atención paternal, que ni siquiera ha merecido la obligada gratitud de esas conciencias reales y de los corazones generosos.

Gratitud y cariño nunca lo han podido conquistar los maestros españoles. Tenía razón Zahonero.

¡Qué extraño nos parece á nosotros aquel idioma tan admirablemente descrito por la ilustre escritora austríaca Gabriela Preissova, de aquella muchachita enamorada de la bondad del maestro que la educara, y que al terminar sus estudios y abandonar la escuela para siempre, al despedirse con lágrimas en los ojos, no osaba de repetir, como un «ritornello» sentimental, su fresco criadío: «¡Venid á nuestra casa en primavera!»

Angel Guerra  
(Prohibida la reproducción)

## INVENTO NOTABLE

### La rana y la radiotelegrafía

El doctor Lsi ubro, de la Facultad de Rennes, ha inventado un aparato registrador para la radiotelegrafía.

Consiste el aparato en una ana de rana, cuyos tendones están sujetos por una plaza en uno de sus extremos. Al otro extremo se ata con hilo una palanca ligerísima, cuya punta se mueve sobre un cilindro recubierto de negro de humo y movido por un aparato de relojería. Dos hilos colocados en derivación sobre los receptores telefónicos conducen al nervio la excitación eléctrica producida por las corrientes de inducción engendradas por el telegráfico.

Las contracciones de los músculos registran con puntos y rayas los despachos recibidos.

## Los Correos de Africa

Nueva subida de fletes y pasajes

Con arreglo á las bases del contrato que rige los servicios de la Compañía Valenciana de Vapores Correos de Africa, publica la «Gaceta» llegada ayer á Melilla la tarifa general de pasajes y la de mercancías para el próximo año. En una y en otra se introducen aumentos sobre los onales informarán antes de su aprobación las corporaciones oficiales.

Con arreglo á la nueva tarifa costará el pasaje:

DE MELILLA	1.ª	2.ª	3.ª
A Málaga . . . . .	45	33	15
A Almería . . . . .	45	33	15
A Cartagena . . . . .	75	45	30
A Alicante . . . . .	82'50	52'50	37'50
A Valencia . . . . .	90	80	45
A Tarragona . . . . .	97'50	67'50	52'50
A Barcelona . . . . .	105	75	52'50
A Rosllaga . . . . .	6	4'50	3
A Albuemas . . . . .	33	24	9
A Alfarinas . . . . .	12	9	6
A Peñón de Vélez . . . . .	33	24	9
A Cabo de Agua . . . . .	12	9	6
A Río Martín . . . . .	52'50	37'50	27
A Ceuta . . . . .	80	45	30
A Tánger . . . . .	67'50	43	33
A Larache . . . . .	75	52'50	37'50
A Canarias . . . . .	187'50	150	135

Los militares siguen disfrutando de la rebaja del 50 por 100, y los individuos de su familia que vivien con ellos el 25 por 100. Los comisionados el 30 por 100.

La cuantía de los aumentos en los fletes tiene que ser estudiada, sobre todo por la Cámara de Comercio.

## PLAZA Y CAMPO

De Ceuta y escalas es esperado hoy el vapor «Cabañal», que por la tarde zarpará para Valencia y Barcelona.

Con motivo de la lluvia persistente de ayer suspendió el concierto que en el parque de Hernández tenía que dar la banda del regimiento de Africa.

Las imposiciones de la caja postal de Ahorros han aumentado considerablemente en la última quincena.

En la actualidad pasan de 3.500 las librerías abiertas en la administración de Melilla.

Para efectuar un crucero por las vecinas costas zarzó ayer tarde el «Extremadura», que estaba fondeado en nuestra rada.

En las primeras horas de la noche fondeó de nuevo en Melilla.

Ayer tarde llegó á la plaza, afectado de intensa fiebre, el médico primero director del Consultorio indígena de Yars-el Bach, (Beni-Sala), don Enrique Fernández Lozano.

Han sido autorizados para el servicio de Giro Postal para el interior y con las oficinas de Marruecos, las Estafetas de San Juan, San Vicente de Raspeig y Petrel (Alicante), Bocanegra y Buñol (Valencia) y Fene (Ourense), los que empezarán á prestarlo á partir del día 1 de Diciembre.

Ha comenzado el reparto á domicilio de las hojas del censo de población.

Es de desear que el vecindario facilite la labor de los funcionarios municipales encargados de este cometido.

Por informes de buen origen sabemos que en Barcelona se está organizando una

expedición de turistas á las plazas españolas de Marruecos.

El buque que ha de conducir á los excursionistas partirá de la capital de Cataluña y hará escalas en Valencia, Alicante, Almería y Málaga.

Muy en breve se inaugurará en la Iglesia Parroquial la Adoración nocturna que será la primera sección que se establece en Africa.

Después de pasar una temporada en Sevilla regresó nuestro compañero en la prensa don Manuel Cabañal.

En carta que ayer recibimos de Málaga nos participan la feliz llegada de nuestro respetable amigo don Pablo Vallscaí.

Se ataja con su familia en el Hotel Europa.

El general Montevede tiene el propósito de que se abra una puerta en el cementerio que permita la entrada de las carrozas fúnebres.

El sistema antiguo, no modificado con las obras realizadas, de subir los féretros por la empinada escatinata, resulta incómodo y peligroso.

Al fin llovió ayer, tras muchos meses de sequía.

El agua era necesaria para los campos y para la salud. Durante las últimas semanas ha tenido notable aumento la enfermedad y la mortalidad.

La lluvia en el territorio ocupado ha sido más intensa que en las plazas.

El tiempo fué de perlas para las taquillas de todos los espectáculos públicos que se vieron tarde y noche concurridísimos.

En sesión celebrada recientemente por el Centro Regional, ha sido elegida la siguiente Junta Directiva:

Presidente, don Julio F. de Pinedo; vicepresidente, don Vicente Albadó; secretario, don José Bruno; vicesecretario, don Juan Martín; tesoroero, don Agustín Soriano; vocales, don José Hernández, don Germán Iborra, don Mariano Glibert y don José Ferreril Pastor.

Así nos lo comunica el presidente del citado centro en atento B. L. M., en el que nos ofrece el nuevo domicilio social, O'Donnell, 6.

Agradecemos la atención.

Con destino á la Península fueron embarcados á bordo del vapor correo «J. J. Siller», 118 bultos de pescado con un peso total de 7.080 kilo gramos.

## La misión económica francesa

Se encuentra en Madrid y al habla con prestigiosas personas del mundo de los negocios, la misión francesa que ha visitado algunas provincias del Norte y Noroeste.

He aquí las personas que la constituyen:

M. Oh. Lallemand, miembro de la Academia de Ciencias y de la Oficina de Longitudes.

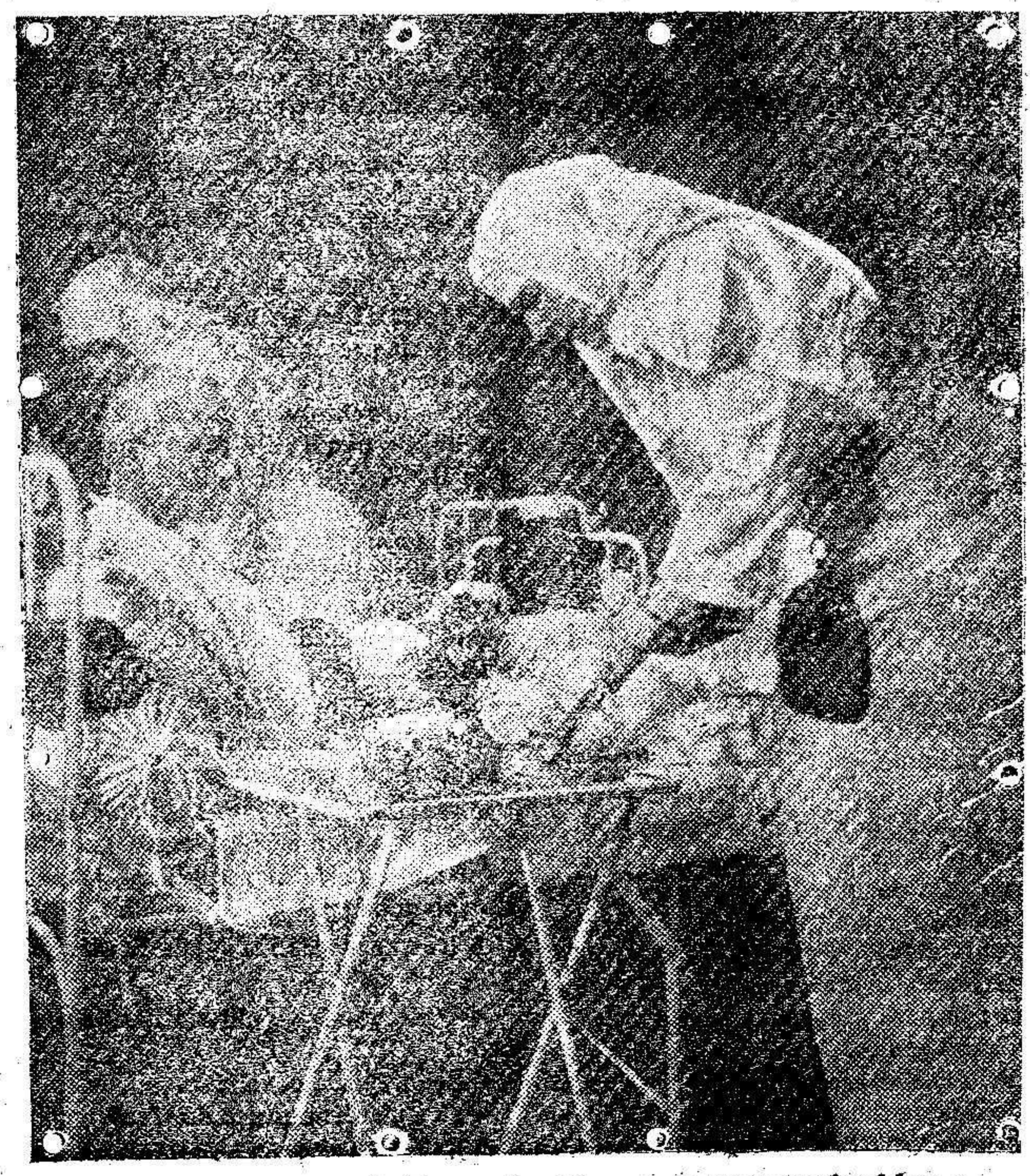
M. Th. Schiesing, profesor del Conservatorio de Artes y Oficios, director de la Escuela Superior de Manufacturas del Estado.

M. L. de Launay, miembro de la Academia de Ciencias, profesor de la Escuela Superior de Minas.

M. A. Liesse, miembro de la Academia de Ciencias Morales, profesor en el Colegio de Francia y en el Conservatorio de Artes y Oficios.

M. G. Teissier, presidente del Consejo de Administración de los Ferrocarriles del Mediodía, profesor en la Escuela de Ciencias políticas.

M. Isaac, expresidente de la Cámara de Comercio de Lyon, administrador del Canal de Saiz.



La Reina María, de Rumanía, á la cabecera de los heridos

# INFORMACIÓN TELEGRÁFICA

## De nuestros Corresponsales en Madrid, Provincias y Extranjero

(Reexpedidos desde Málaga por correo)

### Notas diversas

**La dimisión de Comillas. Nuevas gestiones**

El comité de la Exposición de Barcelona, ha visitado nuevamente al marqués de Comillas para insistir en que retire la dimisión de la comisaría regia. El Marqués repitió que se creía desautorizado por la actitud del Gobierno y no podía continuar desempeñando el cargo de comisario.

No obstante la firme ratificación del Marqués, el comité ha pedido al conde de Romanones reanude sus gestiones para ver de conseguir desista el Marqués de sus propósitos.

**La cuestión de las subsistencias. Un millón**

En la Casa del Pueblo se ha celebrado un millón para abogar por el abaratamiento de las subsistencias y la solución de la crisis del trabajo.

Tomaron parte los delegados regionales llegados a Madrid para asistir a la manifestación que se celebrará mañana.

Hicieron uso de la palabra varios oradores, reinando durante el acto, el más completo orden.

### De todas las naciones

#### Holanda

**La neutralidad de España**

LA HAYA.—Uno de los más importantes periódicos publica un despacho, en el cual habla de la neutralidad de España.

Dice el telegrama, que es tan firme la decisión de España, que nada ni por nadie le hará salir de su actitud.

«Cuantas gestiones puedan hacer los beligerantes—agrega—para lograr lo contrario es inútil, pues recientemente, el rey Alfonso, habiendo con el Embajador de Inglaterra, dijo que sean los que sean los acontecimientos, España seguirá neutra hasta el final, pase a todas las circunstancias».

#### Inglaterra

**La carestía del papel**

LONDRES.—Cada día se acentúa más la crisis del papel de periódicos.

La Prensa se ocupa extensamente de este conflicto, que tan grave situación crea a las publicaciones diarias.

Las empresas periódicas han celebrado una reunión, acordando algunos periódicos aumentar sus precios.

Desde mañana, el «Times», que se vende a diez céntimos, costará quince, y el «The Daily News», que cuesta cinco céntimos, reducirá a seis las ocho páginas que ahora publica.

#### Polonia

**Constitución del ejército**

ZURICH.—El periódico «Monitor Oficial», que se publica en Polonia, inserta el anuncio de que desde el próximo día 22 comenzará la reconstitución del ejército polaco, abriéndose ese día las listas para que se inscriban los voluntarios.

Primeramente serán creadas las unidades de infantería, compañías de ametralladoras y fuerzas de caballería.

También será formado con toda urgencia un núcleo de Sanidad, con objeto de que el ejército pueda entrar inmediatamente en campaña.

#### Rumanía

**Llegada de refuerzos. Grandes pérdidas**

ZURICH.—Se confirma la llegada de refuerzos al ejército del general Mackensen.

La semana última no cesaron de circular trenes día y noche por la línea Berlín-Budapest.

Los prisioneros búlgaros dicen que

su ejército ha tenido pérdidas enormes en la Dobruja.

### Grecia

**Los voluntarios. El tercer cuerpo en acción**

SALÓNICA.—Aumenta considerablemente el número de voluntarios que ingresan bajo las banderas del Gobierno nacional.

Ha terminado el transporte de las tropas de artillería del tercer cuerpo que desde Larisa se dirige al Peloponeso.

Los aliados han hecho nuevos descubrimientos respecto al espionaje griego, adoptando en consecuencia energías medidas.

### Italia

**Espía ejecutada**

PARIS.—«Le Matin» publica un telegrama de Roma, dándole cuenta de que en Cerma ha sido condenada a muerte y ejecutada una alemana acusada del delito de espionaje.

### Jabón de lavar baratasísimo

**¡UNA PESETA barral**

Marca GENERAL JORDANA, fabricado por «Castrolina» del Rif.

Clase extra y especialísima para el uso en estas aguas. Lava mucho mejor y es de mayor duración que cualquiera de las otras marcas aquí conocidas. Sin adulteración. Químicamente puro.

**SITIOS DE VENTA:**

En el Economato Militar. Calle de O'Donnell, 41 (buzón de avisos), y en la fábrica Conde Alcaudete, 2 (Zona Industrial).

Servicio de domicilio por BARRAS sin a- lteración del precio. 34 b

### HOZNAYO

**LA MEJOR AGUA DE MESA**

Depósito en Melilla: Droguería de Bustos 24-b

**Pinturas, brochas y Pinceles**

Bustos, O'Donnell 11, Melilla. 22-b

## FOR LA RADIO

## SERVICIO URGENTE

### Los dependientes de Comercio

**Signen las coacciones**

Madrid 19.—(Urgente).

Los dependientes de comercio de esta corte han intentado ejercer nuevas presiones cerca de los establecimientos que no se avienen a sus deseos. Apercibida la policía, le selló el encuentro, evitando se reprodujeran los lamentables sucesos del día pasado.

El señor Ruiz Jiménez ha dicho a los periodistas, que se halla dispuesto a proceder con la mayor energía.

### La cuestión política

**Actitud de Gasset**

Madrid 19.—(Urgente).

El ministro de Fomento ha reiterado, que no hace cuestión cerrada lo que se refiere al plazo de la realización de sus proyectos, pero que abandonará el Gobierno si no se busca una fórmula que permita llevar a cabo su obra.

Transigie con la parte procesal, más no con lo que se oponga a la esencialidad del plan.

### Romanones, trabaja

**Visitas y conferencias**

Madrid 19.—(Urgente).

El presidente del Consejo ha manifestado, que nada ocurrirá. Anoche celebró algunas conferencias y hoy y mañana habrá con otros jefes de las minorías, para encauzar la fórmula que anhela el ministro de Fomento.

El Gobierno considera obra nacional los proyectos presentados a las Cortes, pero las minorías tratan de convertirlo en elemento político, con propósitos partidistas.

### La enfermedad de D. Juan

**Madrid 19.—(Urgente)**

El señor La Cerva continúa enfermo. Su dolencia carece de importancia.

Se trata de un enfriamiento que le tiene en cama.

### Comunicado británico

**Madrid 19.—(Urgente).**

LONDRES.—Los ingleses han extendido su frente al Este de Baucourt.

Los alemanes, en un fuerte contraataque, les obligaron a desalojar parte del terreno que el día anterior habían ganado al Este de la Boutte.

### Subsistencias y transportes

**Buenas impresiones**

Madrid 19.—(Urgente).

La mayoría de los periódicos comentan de modo favorable e los acuerdos de la Junta Central de Subsistencias.

Se asegura que los miembros que constituyen la Junta de Transportes se opondrán a la incautación de la flota mercante.

### Nueva reunión

**Madrid 19.—(Urgente).**

Transcurrido el plazo de veinticuatro horas para que los miembros de la Junta de Subsistencias estudiaran el reglamento, se reunirá hoy ésta, adoptando acuerdos algunos de los cuales no serán conocidos hasta que de ellos se dé cuenta al presidente del Consejo.

Lo que sí parece seguro es que se irá a la revisión de las estadísticas de subsistencias solicitadas por el señor Paraiso y a la prohibición de la exportación de materias alimenticias.

### Los motines escolares

**Persistiendo en su actitud**

Madrid 19.—(Urgente).

Las noticias que se reciben de provincias, dicen que continúa la agitación escolar.

En Muret, hubo pedreas y coacciones en el Instituto por negarse estos alumnos a secundar el movimiento.

En Barcelona no entraron en clase. Si persisten se cerrarán las Universidades donde hay mayor efervescencia.

### Marino a Gibraltar

**Viaje comentado**

Madrid 19.—(Urgente).

Ha llegado a Algeiras procedente de Cádiz, dirigiéndose inmediatamente a Gibraltar, el primer lord del almirantazgo, Brosscy. Guarda mucha reserva sobre su viaje.

### Comunicado ruso

**Madrid, 19.—(Urgente).**

PETROGRADO.—En Transilvania se han apoderado los moscovitas de una colina solidamente fortificada, que mantenían las fuerzas austroalemanas.

La gran batalla que allí se libra, continúa con mucha intensidad, haciendo uso los austroalemanes de artillería pesada.

### ¿Dónde está el «Machico»?

**Pesquisas infructuosas**

Madrid 19.—(Urgente).

Hasta ahora no han tenido éxito las exploraciones verificadas para dar con el paradero del vapor portugués «Machico», que demandaba auxilio.

El trasatlántico «Infanta Isabel» ha entrado en Cádiz y su capitán manifestó que no había encontrado vestigio alguno del naufragio.

El vapor español «Palma» no ha regresado todavía.

### Sobre un bombardeo

**Nuevas noticias**

Madrid 19.—(Urgente).

PARIS.—El bombardeo de Munich ha sido muy eficaz. Quedó destruida la estación ferroviaria y otros edificios militares.

### El coronel Fernández España

**Madrid 19.—(Urgente)**

Continúa gravísimo el coronel don Gabriel Fernández, que como se sabe fué víctima de un accidente de automóvil en la carretera de Cangas de Onís a Oviedo.

Los médicos desconfían salvarle, y puea todas las heridas son de mucha gravedad.

### Las subsistencias en Inglaterra

**Madrid 19.—(Urgente)**

LONDRES.—La prensa se ocupa del enérgico discurso pronunciado por Lord Churchill en la Cámara de los Comunes, respecto al problema de los viveres.

El gobierno está dispuesto a intervenir los comestibles de los almacenes y a establecer un reglamento para las primeras industrias, racionando el gobierno al país.

Por último se decretará el alistamiento y a movilización general, tanto para el ejército, como para la industria.

### BOLSA

**Madrid 18.—(Urgente. Recibido el 19 a las 23.)**

Madrid 18.—Cotización del día de hoy.

4 por 100 Interior . . . . . 74'75

5 por 100 Amortizable . . . . . 96'35

4 por 100 Amortizable . . . . . 00'00

Banco . . . . . 443'50

Tabacos . . . . . 000'00

Río de la Plata . . . . . 282'00

Francos . . . . . 83'40

Libras . . . . . 23'21

### Noticias militares

**Destinos**

Madrid 18.—(Urgente. Recibido el 19 a las 24'50).

El «Diario» publica los siguientes destinos en Infantería:

Coronel don Juan Suárez, a la Comisión mixta de Almería.

Comandantes: don Carlos Montemayor, al regimiento del Príncipe y don Joaquín Fernández, a Ceriñola.

Capitanes: don Eduardo Otero, a Huércal Overa; don Ricardo Cantalapiedra, a Melilla; don Eduardo Lozano y don Santiago Amado, a Chiclana; don Apolo Lagarde, a África; don José Cañavate, a Estella, y don Félix Almansa a la reserva de Cartagena.

Primeros tenientes: don José Perea, a Asís; don Carlos Fernández, a Extremadura; don Manuel Matallanas, a Gravelinas; don Jesús Aldiza, a Cantábrico; don José Rojas y don Elias Gallegos, a Melilla; don Francisco Rodríguez, a Saboya; don Eduardo Morales y don Angel Suárez a las Fuerzas de Policía Indígena de Melilla; don Ricardo Baillo, a Asís; don Francisco Brena, a las Fuerzas Indi-

genas de Melilla; don Ernesto Barriba, a la Brigada Disciplinaria.

Escala de Reserva.—Primer teniente: don José Ríos, a Córdoba.

Segundos tenientes: don Antonio Castillo, a Melilla; don Manuel Santamaría, a Chiclana; don Francisco Cialdini, a Indígenas de Larache; don Francisco Gil, a África y don Ceferino Blanco, a San Fernando.

### La Junta de Subsistencias

**Discusión del reglamento. La exportación y las subsistencias. Las incautaciones.**

Madrid 19.—(Urgente).

Bajo la presidencia del señor Azcarate, se reunió nuevamente la Junta de Subsistencias, para proceder a la aprobación del reglamento.

Este, según antipé, ha sido expuesto para que pudiera ser examinado, por espacio de veinticuatro horas.

Primeramente se trató sobre la forma que la Junta debe estar en contacto con el Gobierno para comunicarle cuantas decisiones adopte en las gestiones que le están encomendadas.

Se acordó que la Junta debe relacionarse con el Gobierno por medio del ministro de Hacienda.

Seguidamente se procedió a la discusión del reglamento, incluyéndose nominalmente, como primera materia el carbón.

El vocal socialista García Cortés, propuso y fué aceptado por la Junta, que cuando se traten del artículo referente al pan, se escuche antes a los obreros mediante una información pública.

Discutióse luego ampliamente el artículo relativo a la incautación de buques.

El señor Alvarez Mendoza, expuso que la ley propone que para la incautación de buques, se evaluará como término medio del precio, el de los tres últimos años; pero no habiéndose señalado tasa, propuso el señor Alvarez, y así se acordó, suprimir del reglamento este artículo.

El marqués de la Frontera, se ocupó extensamente de la incautación de ganado, haciendo resaltar su importancia como elemento de producción.

Discutióse luego detenidamente, los artículos que deben ser incluidos en la prohibición de la exportación, acordándose que la resolución que se adopte sea secreta.

La relación de los artículos cuya exportación deba ser prohibida, se envió al señor Alba encareciéndole la urgencia de la medida.

### Bombardeo de un aerodromo

**Grandes daños**

Madrid 19.—(Urgente).

PARIS.—Un comunicado oficial da cuenta del importante raid realizado por una escuadrilla de aviones franceses.

Los aparatos volaron sobre Galancourt y otros puntos arrojando más de 157 granadas en los campos de aviación y hangares alemanes.

Los daños ocasionados han sido grandísimos, regresando los aparatos sin novedad.

### Bombas sobre Ostende

**Varios incendios**

Madrid 19.—(Urgente).

LONDRES.—El Almirantazgo ha publicado una nota diciendo que vein-

tidós aviones de la marina británica han volado sobre Ostende, lanzando más de 180 bombas en las fábricas de electricidad y en los talleres de marina.

Los proyectiles ocasionaron grandes incendios.

Los aparatos, no obstante el intenso cañoneo de que fueron objeto, regresaron indemnes a su base.

### Ascensos

**Madrid 19.—(Urgente)**

El «Diario Oficial» del Ministerio de la Guerra publicará mañana las siguientes disposiciones, entre otras: Ascendiendo a los segundos tenientes de Infantería don Pedro Rivas y don Salvador Grande.

### Tres buques torpedeados

**Madrid, 19.—(Urgente.)**

Berlin.—El Ministerio de Marina comunica que los submarinos alemanes han torpedeado y hundido en aguas de Italia las vapores «Spyhari», griego; «Nedcliffe», inglés, y el noruego, «Vegaferridal».

### Zeppelin derribado

**Exitos rumanos**

Madrid 19.—(Urgente)

Bukarest.—Las tropas rumanas continúan obteniendo éxitos.

Cerca de Dragosavele, los soldados rumanos han rechazado varios ataques del enemigo, haciendo más de 200 prisioneros.

Los cañones rumanos derribaron un gran zeppelin, aprisionando a 16 de sus tripulantes.

### Confianza de Romanones

**Madrid 19.—(Urgente).**

El conde de Romanones ha continuado hoy sus gestiones cerca de las minorías para llegar a un acuerdo.

El jefe del Gobierno muestra mucha confianza en la sesión de mañana en el Congreso, manifestando que espera solucionarlo todo, para lo cual, mañana proseguirá sus gestiones con las minorías.

### En favor de dos condenados

**Pidiendo el indulto**

Madrid 19.—(Urgente).

El conde de Romanones ha transmitido al Rey los ruegos que le han dirigido para que el Monarca influya cerca del Gobierno francés, para conseguir el indulto del periodista español Ricardo González Zúñiga y su suegro Emilio Balach, condenados a muerte en Francia.

### Conquista de Monastir

**Terribles combates. Abundante botín.**

Madrid, 19.—(Urgente).

PARIS.—El general Sarrail en un comunicado enviado al ministerio de la Guerra, da cuenta de la importante victoria obtenida por los ejércitos aliados.

Los soldados franco-serbio ingleses, después de un violentísimo cañoneo, se lanzaron al ataque contra Monastir, donde los búlgaros se habían replegado.

Las luchas fueron reñidísimas, oponiendo los búlgaros tenaz resistencia, pero, al fin, los ejércitos aliados se apoderaron de la plaza.

Los búlgaros sufrieron pérdidas elevadísimas, cogiendo los aliados gran número de prisioneros y un cuantioso botín.

Folleto de «B. Telegraf» del Rif. (148)

## Su Alteza el Amor

FOR

XAVIER DE MONTEPIN

CASA EDITORIAL SOPHIA

—Voy a encender las luces, y os dejaré a vuestras anchas.

Al poco rato, el obrero muerto, en quien nuestros lectores habrán reconocido al barón de Fosaró, ó sea Pedro Rédon, se encontraba sólo. Puso sobre una mesa las armas indias que traía, descolgó el escudo de terciopelo rojo que soportaba la panoplia, compuesta en parte de flechas envenenadas. Con destreza increíble desguarneció el escudo, mezclando las armas indias con las flechas; después preparó su panoplia como un hábil artista.

Esto hecho, sacó el tornillo, y convenido de que funcionaba dién, fijó la armella en la parte superior de la armadura de la panoplia y sitio que ocupaba la

sup'ida. Después pasó el extremo de un hilo de latón, barnizado de negro mate, delgado y fuerte, por la anilla del tornillo, retorciéndolo en forma de nudo. Con gran precaución cogió la panoplia, y subiéndola en la escalera, colocó la armella en el clavo sobre el diván de cuero. El hilo pendía invisible sobre el tapiz; Redón lo extendió ligeramente simulado por la colgadura y tras un alambadón, formando al extremo una especie de anillo para cogerle con facilidad; luego examinó su obra, y contemplándola detenidamente, se dijo muy satisfecho.

—¡La vida del que se siente en este diván está en mis manos! ¡El Príncipe y el doctor no se me escaparán!

Aquel desalmado continuó arreglando las demás panoplias que, como no exigían tanto cuidado arregló en menos tiempo que la primera.

A las nueve entró el ayuda de cámara, preguntándole:

—¿Y bien, amigo, ¿aún no habéis acabado?

—Señor, ya he concluido.

—¿Aceptaréis un vaso de vino?

—No puede ser, señor; es tarde, me esperan mi mujer y mis dos niños para

cenar, y vivo muy lejos de aquí: Faubourg Antoine.

El criado no insistió, y el falso obrero salió del hotel.

Por fin llegó el día del banquete. Héctor, deseando liquidar cuentas con el pasado, escribió la siguiente carta:

«Querida Genevieve: Cuando recibáis esta carta, ya sabráis todos mis amigos que abandono para siempre la absurda vida que he hecho desde que la suerte me enriqueció. Yo no olvido que habéis sido la amiga de esos locos y alegres días, y por lo tanto, os dirijo una prueba material de mi recuerdo.

«Con la presente adjunto un chéque de trescientos mil francos. Si no es una fortuna, es la tranquilidad del porvenir.

«No debemos volver a vernos. Adiós, y por última vez os estrecha la mano amistosamente, Héctor.»

Cuando hubo cerrado el sobre, llamó a su ayuda de cámara, y le dijo:

—Esta noche, a las diez en punto, no antes, enviareis esta carta a la señorita Leinen.

Héctor almorzó, hizo enganchar el coche y fué a casa de Luella. La huérfana continuaba los preparativos para su viaje a Niza,

En el hotel Chaslin todo estaba, ó al menos así lo parecía, en calma.

El buen Frébaud había visit

# DE SOCIEDAD A FUERZAS INDIGENAS

Se encuentra enfermo de algún cuidado, un hijo del capitán don Luis Piz O'Dena.

Continúa guardando cama, aunque muy mejorada, la señora de don Manuel Amay.

En unión de sus hijos, marchó a la Península doña Antonia Latorre.

Ha experimentado algún alivio la bella señora de don Rafael F. de Castro.

## Los envenenados de Nador

(DE NUESTRO CORRESPONSAL)  
**La autopsia. Los niños mejoran. Siguen las diligencias**

Ante el antiguo e inteligente juez don Joaquín Lacambra y secretario señor Reyes, ha tenido lugar la autopsia del cadáver de la pobre niña Carmen Burgor, que como dije, murió intoxicada.

La practicaron los médicos del cuerpo de Sanidad Militar don Nemésio Díaz Mena y don Antonio Martínez Bellesteros, previamente autorizados por el Comandante Militar de Nador don Alejandro Durán, quien da toda clase de facilidades, como las demás organismos militares al juez civil.

Fueron separados del cadáver el corazón, los pulmones, el estómago, intestinos, hígado, vasos y riñones, cuyos visceras, encerradas en cuatro frascos, ha remitido el señor Lacambra, con otro del líquido arrojado por la paciente antes de morir, al excelentísimo señor Comandante General de Melilla, interesando el análisis por el laboratorio correspondiente.

Hasta que este se practique, no puede conocerse el agente tóxico causante de la muerte, del que a esta hora no hay más que simples indicios.

Sin perjuicio de lo que del análisis resulte, el Jefe de la policía continúa practicando activas diligencias para esclarecer los hechos y determinar si se trata de accidente desgraciado ó de un crimen.

Los hermanos de la niña Carmen mejoran.

CORRESPONSAL.

## Efemérides de Melilla

20 de Noviembre

1753.—Fueron suprimidos, por considerarse innecesarios, los dos moros almogatares que había en cada plaza; el haber de uno del otro se repartió entre los descubridores.

1767.—Se concedió una ración a un maestro de escuela, gratuito para los pobres; era desterrado y no tenía más beneficio que estar libre de trabajo; el nombramiento del primero es anterior a 1732.

1768.—Nicolás Merino murió de los tiros que del Espigón le dispararon dos noches antes, de que le pararon ambos muslos y después de haber recibido en el G. espón todos los Sacramentos y de haber muerto allí muy arrepentido de su yerro y en la mejor disposición, fue puesto en un rato en la hora para escarmentar, como el Rey lo manda.

1891.—Don Saturnino Calderón Colantes y el Príncipe Muley El Abbas firmaron el Tratado de Comercio entre España y Marruecos.

1899.—Muley El Abbas abandonó su campamento frente a Melilla y se dirigió al interior, habiendo dado antes las órdenes para construir la Alcazara de Fajana.

1893.—Llegó el regimiento del Infante.

1911.—Habilitado Ateneo como hospital de convalescentes, marchó a dicho punto la primera expedición, de 100.

G. de Morales

(Prohibida la reproducción.)

## El conflicto de los transportes

### Modificación de las facturaciones

La «Gaceta» del sábado publica una importante Real orden del ministerio de Fomento reformando el sistema actual de facturaciones y cuya reforma contribuirá grandemente a conjurar el problema de los transportes.

Se determina en dicha Real orden que las facturaciones no se hagan a consignatario anónimo, como viene haciéndose actualmente, sino a nombre de persona determinada, con objeto de que al recoger el envío el consignatario pueda ser habido en un corto plazo.

Los derechos de almacenaje serán los mismos que actualmente durante las primeras veinticuatro horas, y una vez pasadas éstas dichos derechos irán aumentando proporcionalmente, con arreglo a lo que se determina en la Real orden citada.

Este aumento de recaudación por almacenajes se destinará en una gran parte a la Beneficencia y a las obras de pensiones de los empleados, percibiendo el resto las Campañas.

# Anuncios especiales

## Una inserción semanal

### LAS ARTES

Otroceamos a nuestra numerosa clientela grandes existencias en chapas galvanizadas, onduladas, a precios baratísimos.  
Plaza de Menéndez Pelayo, número 5  
Hijos de Francisco Muñoz. 11-d

### POSTIZOS

Se hacen de todas clases: pelucas, biseladas, fronton de moda. Tinturas para las canas. Añadidos. 19-d

José Hueso.-Aragón 6.-Barrio Real

### HOTEL REINA VICTORIA

MELILLA (Norte de Africa). HOTEL DE PRIMER ORDEN 8-d

Electricidad.-Baños.-Salones de música y lectura.-Intérprete a la llegada de vapores. Hotel el más grandioso de Melilla

José Vallés... Estudio fotográfico ALFONSO XIII, 21 10-d

## PROTEGER LA INDUSTRIA NACIONAL

# Fundición Española

de Construcción y Reparaciones Benito Tirado y C.<sup>ia</sup> (S. en C.) Carlos V, 9 (Industrial) Teléfono 150

## Joyería y Relojería DE J. MADRID

Relojes pulsera, oro de ley, garantizados, a 90 pesetas, y alhajas del mejor gusto a precios baratísimos.  
La casa mejor surtida y la que más barato vende.  
Cadenas y sortijas, oro de ley, al peso Alfonso XIII, núm. 13 (Frente al teatro Reina Victoria)

Academia Especial Preparatoria para ingreso en **CONTABILIDAD** Dirigida por D. Lorenzo Antoine, Administrador de Correos de esta Ciudad. Profesorado comp. fente. Clase teórico-práctica de Contabilidad especial de Correos.

Sección especial de idiomas Francés, Inglés, Italiano, y Árabe; cuyos conocimientos mejoran la calificación de los opositores para ingreso en el Cuerpo. HONORARIOS MODICOS

Alonso Martín, 19, bajo Matriculas de 10 a 12 y de 4 a 5 en la calle de Canalejas, 1, 2.º dcha. 655 b

Grupo de Fuerzas Regulares Indígenas de Melilla, número 2 Necesitando adquirir este Grupo 1.300 guerreras k-ki, 475 pantalones k-ki, 800 zarcillos k-ki, 1.500 gorros moros, 1.000 pares de vendas y 15 gorras para brigadas, se hace saber por el presente para que los constructores que así lo deseen remitan proposiciones o pliego cerrado hasta el día 3 del próximo mes de Diciembre a las once de su mañana, que se reunirá la Junta para la celebración del concurso, haciéndose sab y que las prendas k-ki han de ser del color igual al usado en estas Fuerzas, que los proponentes han de manifestar en sus ofertas si los géneros son de producción nacional, y que se comprometen a hacer entrega de la construcción en el Almacén libre de todo gasto en el plazo máximo de 90 días a partir de la fecha en que se le comunique la adjudicación. El pago se efectuará cuando los trabajos del cuerpo lo permitan y el importe de este anuncio será de cuenta del adjuntatario.

Melilla 17 de Noviembre de 1911.—El Comandante Mayor, José Góngora.—Visto bueno. E. Teniente Coronel primer jefe.—P. A. El Comandante Jefe representante, García Bolívar. 656 e

El día de ayer cumplimentaron a Sa Exc. en las siguientes listas y oficiales: Comandante don José Rodríguez. Capitán don F. del Águila. Oficial primero de Infancia don Federico Sánchez. Tenientes don Leopoldo Aparicio y don Vicente Sanz.

Al campo Marchó a Sargento el veterinario segundo de Sanidad Militar don Emilio Saúe.

Consejos de guerra Hoy, lunes, a las diez de la mañana, en el cuartel de la Alcazaba se celebró y trató la causa seguida contra el soldado del regimiento de África José López Rubio, por el delito de homicidio.

El tribunal se constituyó en la forma siguiente: Presidente: teniente coronel don Francisco Sosa. Vocales: capitanes don Juan Mirero, don José Magaña, don Bernardo Sánchez Tirado, don Joaquín Bernás, don Salvador Ordobas y don Juan Gil. Suplentes: capitanes don Manuel Paró y don Gonzalo E. J. Fiscal: capitán don Santos del Campo. Defensor: capitán don José Juliá. Melilla, a las diez de la mañana, en el cuartel de San José, será vista y fallada la causa seguida contra el soldado de la Comandancia de Artillería Gregorio de la Cruz, por el delito de insulto a superior.

Se constituirá el tribunal en la siguiente forma: Presidente: coronel don Joaquín Aguirre. Vocales: capitanes don Antonio Lobo, don Mariano Aros, don Fernando Casado, don Mariano de Obedas, don Carlos Codes y don Julio Ferreras. Suplentes: capitanes don Leopoldo Cabrera y don Enrique Uriarte. Fiscal: segundo teniente don Alfredo Corbán. Defensor: capitán don Julio Samsnigo. Asesor: teniente auditor de tercera don Ignacio Cuervo.

De las posiciones Para venir a la plaza se han concedido los siguientes permisos: De Monte Arrul, al comandante don Sergio Viejo; capitán don Arturo Mena, don Mariano Usora y don Tomás Alvarez, y primer teniente don Constante García. De Kaduch, a los capitanes don Luis Díez O'Dena y don G. de Abad. De Tumlal Norte, al capitán don Francisco Cabrerizo. De Reyem, el teniente Sr. Valero.

Servicio de la plaza para hoy Jefe de día: teniente coronel del Mixto Ingeniero don José Aguilera. Imaginaria: otro, de Chiclana don Federico Caballero. Jefe de guardia: comandante don Francisco Labarga. Imaginaria: otro, don Luis Baeza. Hospital y provisiones: comandancia de Artillería 3.º capitán. Reconocimiento de artículos de plomo, Tadrir, 3.º capitán. Oficiales y sargentos de vigilancia por la plaza: regimiento de San Fernando. Perada: don Fernando y Depósito de Ganado.

Principal: San Fernando (Santiago). Patrulla en el río de Oro: San Fernando. El Comandante Sargento Mayor, Manuel García Malas.—Y. P. B. El coronel Jefe de Estado Mayor, Jorge Fernández Heredia.

EL CORRESPONSAL

Charifinas, Noviembre 1916.

## SARNA

El producto patentado SULFURETO CABALERO, no tiene los inconvenientes de los demás sulfuretos y cura la sarna en DIEZ MINUTOS. De venta en Melilla: Farmacia «La Fe», Alfonso XIII, 35. Folleto gratis. 70-a

## Cirujano dentista

RUSSEIO MORANCHEL Consulta de 10 a 12 y de 4 a 6 Extracciones sin dolor 70-a O'Donell, 18, principal

## «La Elegancia»

Zapatería de DOMINGO VILLENA Especialidad sobre medidas. Calzados de acreditadas fábricas. ALFONSO XIII 31

## LA IBERICA (Fundada en 1886)

Defensa y garantía de asegurados. Agente en Melilla: Ricardo Tiragalgo, Juan de Jua 18, número 3. 20-d

## AGUA ROCAFORT

La más pura y agradable de mesa. De venta en las buenas droguerías y farmacias. Depósito: GURUGÚ 22 d

Para comer bien y barato en todos los gustos, al café restaurant

«El Paralelo», frente al Cife Alfonso XIII, 12-d

## Joyería y Relojería DE J. MADRID

Relojes pulsera, oro de ley, garantizados, a 90 pesetas, y alhajas del mejor gusto a precios baratísimos.  
La casa mejor surtida y la que más barato vende.  
Cadenas y sortijas, oro de ley, al peso Alfonso XIII, núm. 13 (Frente al teatro Reina Victoria)

Academia Especial Preparatoria para ingreso en **CONTABILIDAD** Dirigida por D. Lorenzo Antoine, Administrador de Correos de esta Ciudad. Profesorado comp. fente. Clase teórico-práctica de Contabilidad especial de Correos.

Sección especial de idiomas Francés, Inglés, Italiano, y Árabe; cuyos conocimientos mejoran la calificación de los opositores para ingreso en el Cuerpo. HONORARIOS MODICOS

Alonso Martín, 19, bajo Matriculas de 10 a 12 y de 4 a 5 en la calle de Canalejas, 1, 2.º dcha. 655 b

Grupo de Fuerzas Regulares Indígenas de Melilla, número 2 Necesitando adquirir este Grupo 1.300 guerreras k-ki, 475 pantalones k-ki, 800 zarcillos k-ki, 1.500 gorros moros, 1.000 pares de vendas y 15 gorras para brigadas, se hace saber por el presente para que los constructores que así lo deseen remitan proposiciones o pliego cerrado hasta el día 3 del próximo mes de Diciembre a las once de su mañana, que se reunirá la Junta para la celebración del concurso, haciéndose sab y que las prendas k-ki han de ser del color igual al usado en estas Fuerzas, que los proponentes han de manifestar en sus ofertas si los géneros son de producción nacional, y que se comprometen a hacer entrega de la construcción en el Almacén libre de todo gasto en el plazo máximo de 90 días a partir de la fecha en que se le comunique la adjudicación. El pago se efectuará cuando los trabajos del cuerpo lo permitan y el importe de este anuncio será de cuenta del adjuntatario.

Melilla 17 de Noviembre de 1911.—El Comandante Mayor, José Góngora.—Visto bueno. E. Teniente Coronel primer jefe.—P. A. El Comandante Jefe representante, García Bolívar. 656 e

El día de ayer cumplimentaron a Sa Exc. en las siguientes listas y oficiales: Comandante don José Rodríguez. Capitán don F. del Águila. Oficial primero de Infancia don Federico Sánchez. Tenientes don Leopoldo Aparicio y don Vicente Sanz.

Al campo Marchó a Sargento el veterinario segundo de Sanidad Militar don Emilio Saúe.

Consejos de guerra Hoy, lunes, a las diez de la mañana, en el cuartel de la Alcazaba se celebró y trató la causa seguida contra el soldado del regimiento de África José López Rubio, por el delito de homicidio.

El tribunal se constituyó en la forma siguiente: Presidente: teniente coronel don Francisco Sosa. Vocales: capitanes don Juan Mirero, don José Magaña, don Bernardo Sánchez Tirado, don Joaquín Bernás, don Salvador Ordobas y don Juan Gil. Suplentes: capitanes don Manuel Paró y don Gonzalo E. J. Fiscal: capitán don Santos del Campo. Defensor: capitán don José Juliá. Melilla, a las diez de la mañana, en el cuartel de San José, será vista y fallada la causa seguida contra el soldado de la Comandancia de Artillería Gregorio de la Cruz, por el delito de insulto a superior.

Se constituirá el tribunal en la siguiente forma: Presidente: coronel don Joaquín Aguirre. Vocales: capitanes don Antonio Lobo, don Mariano Aros, don Fernando Casado, don Mariano de Obedas, don Carlos Codes y don Julio Ferreras. Suplentes: capitanes don Leopoldo Cabrera y don Enrique Uriarte. Fiscal: segundo teniente don Alfredo Corbán. Defensor: capitán don Julio Samsnigo. Asesor: teniente auditor de tercera don Ignacio Cuervo.

De las posiciones Para venir a la plaza se han concedido los siguientes permisos: De Monte Arrul, al comandante don Sergio Viejo; capitán don Arturo Mena, don Mariano Usora y don Tomás Alvarez, y primer teniente don Constante García. De Kaduch, a los capitanes don Luis Díez O'Dena y don G. de Abad. De Tumlal Norte, al capitán don Francisco Cabrerizo. De Reyem, el teniente Sr. Valero.

Servicio de la plaza para hoy Jefe de día: teniente coronel del Mixto Ingeniero don José Aguilera. Imaginaria: otro, de Chiclana don Federico Caballero. Jefe de guardia: comandante don Francisco Labarga. Imaginaria: otro, don Luis Baeza. Hospital y provisiones: comandancia de Artillería 3.º capitán. Reconocimiento de artículos de plomo, Tadrir, 3.º capitán. Oficiales y sargentos de vigilancia por la plaza: regimiento de San Fernando. Perada: don Fernando y Depósito de Ganado.

Principal: San Fernando (Santiago). Patrulla en el río de Oro: San Fernando. El Comandante Sargento Mayor, Manuel García Malas.—Y. P. B. El coronel Jefe de Estado Mayor, Jorge Fernández Heredia.

## WALLERES MECANICOS

de Construcción y Reparaciones Benito Tirado y C.<sup>ia</sup> (S. en C.) Carlos V, 9 (Industrial) Teléfono 150



Academia Especial Preparatoria para ingreso en **CONTABILIDAD** Dirigida por D. Lorenzo Antoine, Administrador de Correos de esta Ciudad. Profesorado comp. fente. Clase teórico-práctica de Contabilidad especial de Correos.

Sección especial de idiomas Francés, Inglés, Italiano, y Árabe; cuyos conocimientos mejoran la calificación de los opositores para ingreso en el Cuerpo. HONORARIOS MODICOS

Alonso Martín, 19, bajo Matriculas de 10 a 12 y de 4 a 5 en la calle de Canalejas, 1, 2.º dcha. 655 b

Grupo de Fuerzas Regulares Indígenas de Melilla, número 2 Necesitando adquirir este Grupo 1.300 guerreras k-ki, 475 pantalones k-ki, 800 zarcillos k-ki, 1.500 gorros moros, 1.000 pares de vendas y 15 gorras para brigadas, se hace saber por el presente para que los constructores que así lo deseen remitan proposiciones o pliego cerrado hasta el día 3 del próximo mes de Diciembre a las once de su mañana, que se reunirá la Junta para la celebración del concurso, haciéndose sab y que las prendas k-ki han de ser del color igual al usado en estas Fuerzas, que los proponentes han de manifestar en sus ofertas si los géneros son de producción nacional, y que se comprometen a hacer entrega de la construcción en el Almacén libre de todo gasto en el plazo máximo de 90 días a partir de la fecha en que se le comunique la adjudicación. El pago se efectuará cuando los trabajos del cuerpo lo permitan y el importe de este anuncio será de cuenta del adjuntatario.

Melilla 17 de Noviembre de 1911.—El Comandante Mayor, José Góngora.—Visto bueno. E. Teniente Coronel primer jefe.—P. A. El Comandante Jefe representante, García Bolívar. 656 e

El día de ayer cumplimentaron a Sa Exc. en las siguientes listas y oficiales: Comandante don José Rodríguez. Capitán don F. del Águila. Oficial primero de Infancia don Federico Sánchez. Tenientes don Leopoldo Aparicio y don Vicente Sanz.

Al campo Marchó a Sargento el veterinario segundo de Sanidad Militar don Emilio Saúe.

Consejos de guerra Hoy, lunes, a las diez de la mañana, en el cuartel de la Alcazaba se celebró y trató la causa seguida contra el soldado del regimiento de África José López Rubio, por el delito de homicidio.

El tribunal se constituyó en la forma siguiente: Presidente: teniente coronel don Francisco Sosa. Vocales: capitanes don Juan Mirero, don José Magaña, don Bernardo Sánchez Tirado, don Joaquín Bernás, don Salvador Ordobas y don Juan Gil. Suplentes: capitanes don Manuel Paró y don Gonzalo E. J. Fiscal: capitán don Santos del Campo. Defensor: capitán don José Juliá. Melilla, a las diez de la mañana, en el cuartel de San José, será vista y fallada la causa seguida contra el soldado de la Comandancia de Artillería Gregorio de la Cruz, por el delito de insulto a superior.

Se constituirá el tribunal en la siguiente forma: Presidente: coronel don Joaquín Aguirre. Vocales: capitanes don Antonio Lobo, don Mariano Aros, don Fernando Casado, don Mariano de Obedas, don Carlos Codes y don Julio Ferreras. Suplentes: capitanes don Leopoldo Cabrera y don Enrique Uriarte. Fiscal: segundo teniente don Alfredo Corbán. Defensor: capitán don Julio Samsnigo. Asesor: teniente auditor de tercera don Ignacio Cuervo.

De las posiciones Para venir a la plaza se han concedido los siguientes permisos: De Monte Arrul, al comandante don Sergio Viejo; capitán don Arturo Mena, don Mariano Usora y don Tomás Alvarez, y primer teniente don Constante García. De Kaduch, a los capitanes don Luis Díez O'Dena y don G. de Abad. De Tumlal Norte, al capitán don Francisco Cabrerizo. De Reyem, el teniente Sr. Valero.

Servicio de la plaza para hoy Jefe de día: teniente coronel del Mixto Ingeniero don José Aguilera. Imaginaria: otro, de Chiclana don Federico Caballero. Jefe de guardia: comandante don Francisco Labarga. Imaginaria: otro, don Luis Baeza. Hospital y provisiones: comandancia de Artillería 3.º capitán. Reconocimiento de artículos de plomo, Tadrir, 3.º capitán. Oficiales y sargentos de vigilancia por la plaza: regimiento de San Fernando. Perada: don Fernando y Depósito de Ganado.

Principal: San Fernando (Santiago). Patrulla en el río de Oro: San Fernando. El Comandante Sargento Mayor, Manuel García Malas.—Y. P. B. El coronel Jefe de Estado Mayor, Jorge Fernández Heredia.

## Compañía Española de Minas del Rif

ANUNCIO

En la estación de ferrocarril de Melilla-Puerto existan depositados los siguientes objetos cuyos dueños se ignoran y a los cuales se invita por este anuncio para que puedan reclamarlos:  
Dos baules con ropa, una mesa moruna, dos sacos con ropa, un bulto de sacos vacíos y 20 trozos de madera.  
Melilla 18 de Noviembre de 1916.

## La Villa de Madrid

La que más barato vende  
Novidades en pieles, manguitos, géneros de punto y toda clase de confecciones para señoras, caballeros y niños.  
Plaza de Africa, núm 2  
Frente a Casa Montes 194-a

## Dr. Torres-Acero

MEDICINA GENERAL Y Enfermedades de la Piel Consulta de 3 a 5. Pesta Arturo Reyes número 1, (antes Málaga). Teléfono número 200. 306-a

## Doctor Queipo

Políclinica de la Virgen de la Salud Vacuna y tratamiento de la tuberculosis por el nuevo método de Ferrán. RAXOS X, ELECTRICIDAD, MASAJE, 606, VACUNACIÓN ANTITUBERCULOSA, ANTIRÁBICA, ANTITÍFICA Y ANTIGONOCÓCICA

CONSULTA: De 8 a 9 de la mañana y 2 a 5 de la tarde. General Marina, 15, principal.

## Carbón barato

COK en cilindros, a 80 pesetas toneladas. En espaldas de 25 kilos neto a 2 pesetas (OCHO CÉNTIMOS KILO). VERGAL en botas, a 90 pesetas toneladas. En espaldas de 25 kilos neto a 225 pesetas (NUEVE CÉNTIMOS KILO). 87-a

CARBONIFERA DEL RIF, Com. de Alondete, 2. Zona Industrial. Buzón de avisos para el servicio a domicilio, SIN ALTERACIÓN DE PRECIOS O'Donell, 41 (Farmacia Militar).

## ESPECTACULOS

Kursaal Hoy gran función, poniéndose en escena el drama histórico en ocho actos «Margarita de B. gotha».

Todo persona que compre una localidad se le registrará otra de igual clase para sus hijos.

En primera noche duros, y tres duros en cubierta costará dentro de pocos meses cambiar la peseta.

Todo cambia en este mundo, todo, si, todo cambia: aquí los hombres los que ejecutan de castiferas.

Señora portera, vaya y diga al amo que arregle la casa que me estoy mojando. P. Pilió.

## L. Escañó Caparrós

Calle del Cauce, núm. 15 Fábrica por destilación de aguardientes y licores de puro vino. Depósito de vinos de todas las regiones de España. Exclusivo depósito del champagne VICTOR CLICQUOT

Depósitos del amonillado «Fino Gaditano», manzanilla «C. de Otaola», y del vermouth «Fratelli y Brunca» de Milano. Surtido de licores finos de Puerto Cabello Alcohol desnaturalizado. . . 2.40 pías. litro 1 tam. etílico puro . . . 3.25 pías. litro

## PELETERIA

Recibido un extenso surtido en pieles y manguitos para señora y niña a precios de fábrica.

LA SAMARITANA: Alfonso XIII, núm. 4 600-b

## Afinación y reparación de Pianos

Pianolas y toda clase de pianos combinados con aparatos

Por breves días estará en esta Plaza el Sr. D. Juan B. del Olmo, Jefe de los Talleres de la Casa PIAZZA Y ENGINA, quien atenderá todos los avisos que se le envíen a «LAS NOVEDADES» de J. GALLIS y en el HOTEL ESPAÑA. 629 b

## ELIXIR ESTOMACAL

de Saiz de Carlos (STOMALIX) Es recetado por los médicos de las cinco partes del mundo porque tonifica, ayuda a las digestiones y abre el apetito, curando las molestias del

## ESTÓMAGO É INTESTINOS

el dolor de estómago, la dispepsia, las acedias, vómitos, inapetencia, diarreas en niños y adultos que, a veces, alternan con estreñimiento, dilatación y úlcera del estómago, etc. Es antiséptico.

De venta en las principales farmacias del mundo y en Serrano, 30, MADRID, desde donde se remiten folletos a quien los pida

## Concesionario: Diego Palacios

Antonio Falcón, 5.-MELILLA Apartado Correos, núm. 41 Pídanlo en todas partes

PARA ENDURECER LA SUELA IMPERMEABILIZA LA SUELA AUMENTA 10 VECES LA DURACION DE LOS CALZADOS. CONSOLIDA MUCHO DINERO. CONTROLADO BUENO

GRAN SASTRERIA DE RICARDO FIUS Trajes para señoras y caballeros Géneros Ingleses.-Kaks 11-a UNIFORMES MILITARES Alfonso XIII, tienda y principal.-Melilla

ELIXIR ESTOMACAL de Saiz de Carlos (STOMALIX) Es recetado por los médicos de las cinco partes del mundo porque tonifica, ayuda a las digestiones y abre el apetito, curando las molestias del

ESTÓMAGO É INTESTINOS el dolor de estómago, la dispepsia, las acedias, vómitos, inapetencia, diarreas en niños y adultos que, a veces, alternan con estreñimiento, dilatación y úlcera del estómago, etc. Es antiséptico.

De venta en las principales farmacias del mundo y en Serrano, 30, MADRID, desde donde se remiten folletos a quien los pida

# Sección especial de anuncios económicos

## Alquileres

### OFERTAS

**Alquilo** bonita habitación. Informar en «La Vinícola», Canalejas 21. 1076-c

**Alquilo** piso con todos servicios y tienda con vivienda. C. Arriano 25, conserje. 1097-c

**Se alquila** gran almacén y primer piso muy económico. Informes en los números, Via Francesa, número 13, 1.º, Hipódromo. 1095-c

## Ventas

**Vendo** muebles. Donde más barato se compra. «La Andaluza», Terraza Soto, Margallo 4. 829-c

**Muebles** más barato que nadie en El Todo de Ocañón, Castelar, 14. Verlo y os convenceréis. 949-c

**Jabón blanco de Marsella** Elaboración especial para el uso en estas aguas a 26 PESETAS CADA, de 125 trozos de 400 gramos cada uno, puesta a domicilio. Aviso. FEDERICO VALLETTE, Apartado número 15. 1027-c

**Se vende** una cacería con puertas orientales, tres maderas vitrinas y una manopla despacho. Informes en casa «Bliger». 935-c

**Depósito** de tapones de corcho, pines y demás objetos del ramo. Despacho en el muelle. Frente Afros. 972-c

**Atún** salado. Grandes existencias. Fábrica salazón de Desrosier. Ventas al por mayor. Vendo también motor «Daimler» de 4 a 5 caballos. Barrio Industrial. 1080-c

**Se vende** una casa con restaurant, con tres hectáreas de huerta en la carretera de Nador, a orillas de Mar Chica. Dirigirse a calle General Pizarro número 9. Tascorillo. 1048-c

**Gabanés** de niño, pollito y caballero en todas las clases y precios. Surtido inmenso en trajes de lana de todas las formas y telas. «La Madrileña», Alfonso XIII, 90. 1065-c

**Compro** muebles. Pago más que nada. Avisos al «Crédito del Trabajo», Gran Capitán, 9, pral. 1024-c

**Traspaso** tienda de ultramarinos y carnicería por tener que ausentarse. O'Donnell, 20. 1098-c

**Se venden** 6 sillones dos centenas. Razón en «La Popular», Monte Arrul. Venta de dos mesas de billar. 1043-c

**Se venden** chapas conculadas galvanizadas a precios baratísimos. Calle General Buceta, número 20. 1049-c

**Se traspasa** el acreditado café Ríodo de Oro, Esquinas, dando en la Plaza Tesorillo, barrio General Arizón. 1093-c

**Se venden** chinoses de marmol y un magnífico lavabo artístico de marmol. Calle Mar Chica, 58, barrio Real. 1000-c

**A los constructores** Grandes existencias en tablonos, tablas y viguetas de pino del país a precios reducidos. Juan Montes Hoyo Alvaro de Bazán, núm. 9 (Barrio Industrial) 1057-c

**Bote** de 20 pies de eslora, magnífica construcción, se vende. Alva González núm. 15. Hipódromo. 1073-c

**Vendo** Secret ergan-hado tirado por caballo. Sirena y Cánovas, Ros de Olanos 3. 1071-c

**Se traspasa** establecimiento de bebidas en sitio muy céntrico. Razón: Sirena y Cánovas, Ros de Olanos, 3. 1072-c

**Bar de Torres** Se come, se bebe, mucho, bueno. Himplo y barate. 18 Julio, 31 (barrio Real). Se traspasa. 1077-c

**Figurines** Especiales para niños, señoras y ropa blanca del mejor gusto y precios nunca vistos. Librería Luis Herrero, Alfonso XIII, número 31. Melilla. 1070-c

**Almoneda** Se hace de un perchero, una cuna y el mobiliario completo de una alcoba y un comedor. Todo moderno y casi nuevo. Calle de Alfonso XIII, núm. 24, principal, número 5. Horas de dos y media a 5 de la tarde. 1087-c

**Se vende** paja de España, buena clase. Carlos V, 19, Alameda de Hierros viejos, Zona Industrial. 1083-c

**El legítimo** vino de uva, 0'85 litro lo vende La Castellana, Bartolomé, Marina 20. 923-c

**Se vende** una casa en la calle de Zamora número 8, que renta 85 pesetas. Barrio Real. 1092-c

**Se vende** un motor de gasolina, de tres caballos. Darán razón, Plaza Hernández, núm. 9. 1095-c

**Vendo** una casa en calle Topeta, número 20, sin corredor. Razón, San Miguel 2. 1093-c

**Se necesita** un muchacho en la fábrica de fósforos en la fábrica de fósforos. Carretera de Hildun, final de los Tejares. 1036-c

## Compras

**Se comprarán** de ocasión mesas y veladores de marmol. Razón: A. Belmonte, calle Castelar, número 23, bajos. 1088-c

## Academias

**Academia** DE MÚSICA. Profesores, Enrique Moreno, G. Margallo, 7, principal, esquina. 585-c

**Profesor** Preparación para la carrera en el Magisterio. Canalejas, 21, principal, derecha. 923-c

## Colocaciones

**OFRECEN TRABAJO** Se necesitan oficiales de sastrería y aprendices. General Marías, 14. 1100-c

**SOLICITAN TRABAJO** Peinadora Servicio en casa y a domicilio. Barceló 27, 1.º. 1025-c

**Modista** María Navarro. Especialidad en ropa blanca, en trusecos y canutillos. Precios módicos. Alfonso XIII, número 31. 1086-c

**Callista** y practicante en cirugía. Consulta de 8 a 12 y a domicilio. Querol, núm. 2, pral., izquierda, Barrio Obrero, Pedro Aranda. 494-c

## Hoteles

**Hotel Europa** MALAGA. — Reformado recientemente y dirigido por su nuevo dueño. Situado frente al desembarcadero e inmediato a la casa consistorial y estación de los Suburbanos. Cuarto de baño. Precio desde cinco pesetas. 1047-c

## Varios

**Partos** Doña Encarnación Navarrete de González, Profesora en partos. General Margallo, 8. 1053-c

**Se ofrece** Administrador de fincas. Francisco López. Prinz, 18, principal izquierda. 4-c

**Sastrería** de J. ESTELLER. — Se hacen uniformes militares, trajes para caballero y toda clase de prendas a precios sumamente económicos. Calle Margallo 19, Melilla. 823-c

**Servicio** en diligencia Nador-Melilla. Salida Nador, 7:30; salida Melilla a Nador a las 4 tarde. Parada intermedia en Matadoc; precio 1 peseta; ida y vuelta, 150. 1082-c

**Partos** Doña Cristina Martín de Puerto, Profesora de la Junta de Arbitros del primer distrito de esta plaza, Excmo. municipal de los Ayuntamientos de Granada y Almería, de las Sociedades benéficas «La Humanitaria» y «El Instituto Médico Quirúrgico granadino». — General Margallo, núm. 11. 936-c

**La sastrería** de J. Esteller, General Margallo 12, participa a los señores que tienen derecho a participaciones de lotería, que pueden pasar a canjear sus contrasillas en los días que restan del presente mes. Pasado dicho plazo se entienden renunciadas a ellas. 1099-c

**La Sevillana** Fajas y corsets para reducción del vientro y para el descanso de la matriz. Braguetas sin hierro y aparatos para torceduras de la espina. Premiada con el diploma de honor, autorizada por los médicos especialistas. Carlos de Arriano, 5. 17-c



Preparase Vd. mismo su agua mineral...

Para obtener instantáneamente un agua mineral litinada, ligeramente gaseosa, deliciosa, que se mezcla fácilmente con todas las bebidas y en especial con el vino al que le da un gusto exquisito, basta hacer disolver en un litro de agua un paquete de los maravillosos polvos:

**Lithines del Dr. Gustin**

Esta agua mineral, deliciosa, preserva a los sanos y cura a los enfermos de Reumatismos, Gota, Artritismo

Con una caja de 12 paquetes pueden obtenerse 12 litros de agua mineral a 1'20 Ptas.

Depos. único para España: DALMAU OLIVERES, 14, Paseo de la Industria, BARCELONA, y en todas las buenas farmacias y almacenes.

## POR UNA PESETA

PUEDA USTED ADQUIRIR

un magnífico automóvil "MAXWELL"

torpedo, cinco plazas, de 25 caballos, con arranque, bocina y alumbrado eléctricos, completamente equipado, incluso una llanta desmontable; que

## REGALA

EL COMITÉ DEL MONUMENTO AL DOCTOR MOLINER a todo el que remita un donativo de UNA PESETA para la suscripción popular.

Cada recibo lleva su NUMERO CORRESPONDIENTE, para en el caso de que coincidan el NUMERO DEL PRIMER PREMIO de la Lotería Nacional del sorteo que se celebrará en Madrid el día 22 de Diciembre próximo, entregarle a su poseedor el

## AUTOMÓVIL "MAXWELL"

cuya valor puede calcularse en unas DIEZ MIL PESETAS APROXIMADAMENTE

Los DONATIVOS pueden remitirse por Giro postal a las Oficinas del Comité, calle del Mar, núm. 21, Valencia; Instituto Médico, dirigiéndose a la correspondencia AL SECRETARIO DEL COMITÉ. 652-b

## Compañía Colonial

FUNDADA EN 1856

Gran Fábrica de Chocolates.—50 recompensas industriales.—Elaboración diaria, 10.000 libras. Exige la marca Compañía Colonial en todos los buenos establecimientos. 246-a Agente en Melilla: Francisco Martínez, Querol, 8

## TINTORERIA INGLESA

La casa más antigua y mejor montada en maquinaria y adelantos para el tejido a vapor, de vestidos tanto señora como caballero en los colores de moda más delicados. Lavados a seco y a vapor de trajes, quedando nuevos por el sistema BARBE, de París. Se lán a luto con prontitud y economía, garantizando la solidez de los trajes, siendo los trajes hechos sin machucar sus forros. Planchados mecánicos para los cuellos, puños y camisas. Quita manchas, sobrecolorados de oro y plata en sedas y terciopelos. General Pareja, 3, Melilla. Marca registrada. 271-a

## Alfredo Rodríguez

Dirección Postal: Apartado 58 Telegramas: CALVACHE

### Depósito de carbones minerales

CONSIGNACIONES DE VAPORES.—FLETAMENTOS CERALES.—COMISIONES.—REPRESENTACIONES

Oficinas: Actor Tallavi, n.º 4 Teléfono n.º 7 Almacenes: Barrio Industrial Teléfono n. 55 - MELILLA

Se alquilan encerados

## SERVICIO FIJO SEMANAL

ENTRE BARCELONA-ALMERIA-MELILLA Y VICE-VERSA

por los vapores de la línea de vapores



"TINTORE" Y "VELARDE"

PRECIOS DE PASAJE De Melilla a Barcelona: cámara, 50 pesetas; cubierta, 30 De Melilla a Almería: cámara, 30; cubierta, 10 Para cargas e informes dirigirse a su consiguatario en Melilla: R. David 8, Melilla.—Plaza de España. 7-c

# PACKARD "TWIN SIX"

El mejor AUTOMOVIL del mundo

:: CATEGORÍA, SEGURIDAD, ELEGANCIA Y COMODIDAD ::

Mientras usted, no obtenga un PACKARD y pasee en él, no se dará cuenta de lo que es un AUTOMOVIL. La sensación que experimentará es tal, que sorprendido agradablemente, se rendirá a la evidencia de que el PACKARD «TWIN SIX» CONSTITUYE UNA CLASE UNICA, y que su funcionamiento es maravilloso y perfecto.

## PRECIOS FRANCO WAGON DETROIT

### TIPO 2 = 35, CHASSIS LARGO

Faetón Touring Car, siete pasajeros	}	dollars oro 3.265
Salón Touring Car, cinco pasajeros		
Faetón, cinco pasajeros	}	dollars oro 2.765
Salón Faetón, Chassis		
Limousine, siete pasajeros	}	dollars oro 4.715
Landaulet, seis pasajeros		
Brougham, cuatro pasajeros	}	dollars oro 4.765
Limousine cab side, siete pasajeros		
Landaulet, » »	}	dollars oro 4.915
Limousine Imperial, » »		
Landaulet Cab sides, » »	}	dollars oro 4.815
Limousine, seis pasajeros		

### TIPO 2 = 25, CHASSIS CORTO

Faetón Touring Car, siete pasajeros	}	dollars oro 2.865
Salón Faetón, cinco pasajeros		
Runabout, cuatro pasajeros	}	dollars oro 2.465
Runabout, dos pasajeros		
Chassis, seis pasajeros	}	dollars oro 4.265
Limousine, seis pasajeros		
Landaulet, » »	}	dollars oro 4.315
Brougham, cuatro pasajeros		
Coupé, tres pasajeros	}	dollars oro 3.965

Los automóviles PACKARD son los más baratos por su larga vida

Como más segura y cómodamente viajará su familia, es en un PACKARD

GRAN VIA: Avenida del Conde de Peñalver, 13 MADRID

335-a

## Almacenes de maderas y Fábrica de aserrar DE RAFAEL GARCIA

Esta antigua y acreditada casa ha recibido un importante cargamento de maderas en tablonos enteros y viguetas, de varios largos y escuadrías, cuyo artículo de inmejorable calidad ofrece a precios muy económicos. Corre de mi cuenta el transporte cuando se trate de carradas enteras, conduciéndolas a las obras, talleres y estación del ferrocarril. También se encarga de facturar los materiales y maderas que se le pidan para las postelones, y de aserrar, tanto los artículos comprados en estos almacenes, como los procedentes de otras casas, a precios muy reducidos. 191-b

MATERIALES DE CONSTRUCCION

Almacenes y Despacho: Castelar, 28 y 30. Melilla. Teléfono 280

## PARIS MODE

Casa de la Francesita O'DONNELL, 31

Glases, sedas, encajes chantilly y valencian en blanco y negro. Sombreros para señoras y niñas a precios muy reducidos. Agua Colonia, a 1,50 medio litro. 102-a

## Pastillas J. Miró

ESPECTORANTES Y CALMANTES. Caracoles de toda clase de tos, por rebelde que sea

Una peseta caja

En farmacias y droguerías 172-a

## Gallego y Valero

Málaga-Melilla

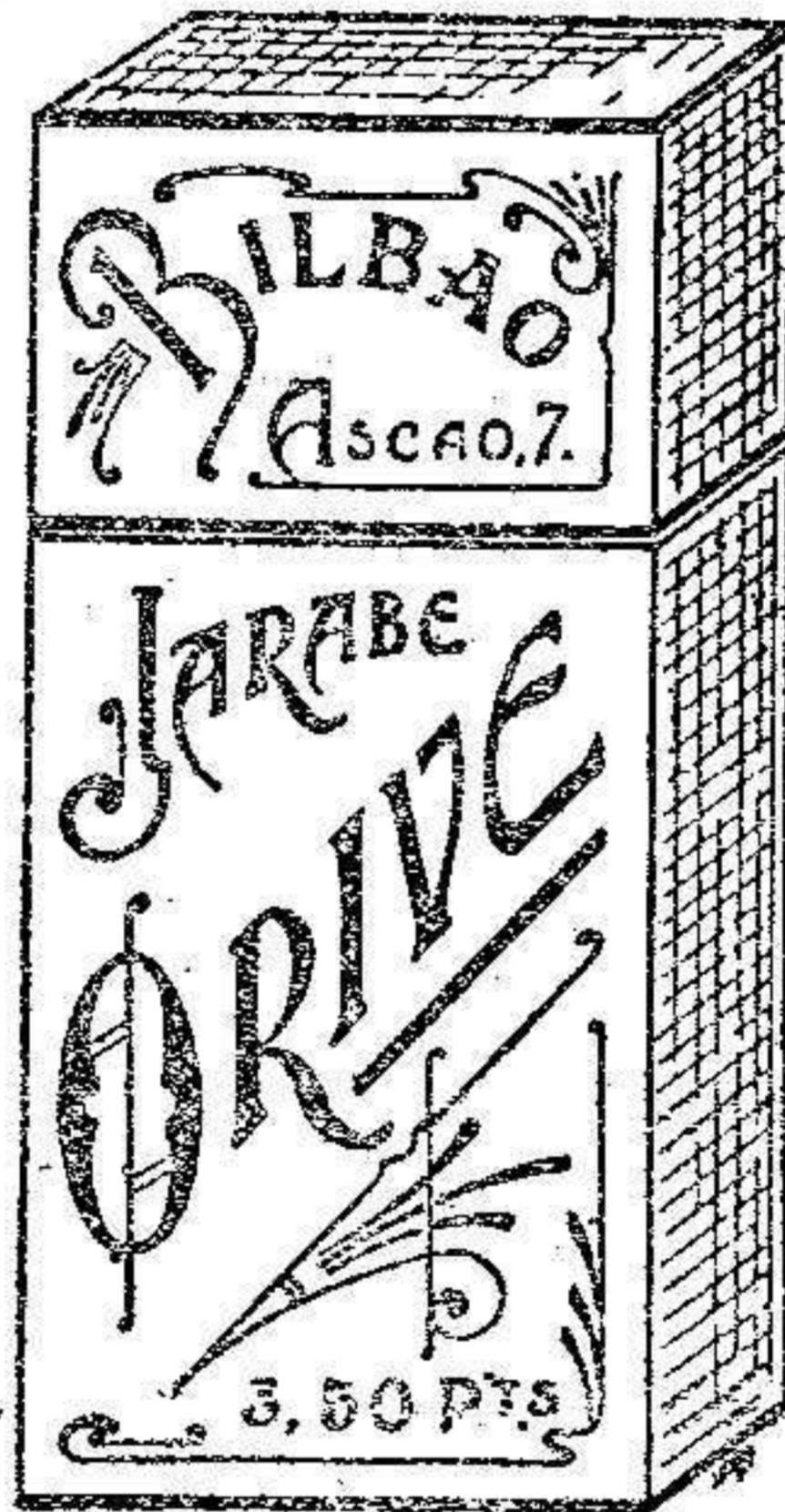
### Transportes combinados

Correspondencias:

Barcelona.—E. Baró Sabera, Favos de Sotro, 17.  
Valencia.—Quilones Morfoni y Laineza, Plaza de la Reina 14.  
Alicante.—A. Pérez Fábreg, consignatario, Albarca.—Joaquín García Gómez, Albarca de Castro 14.  
Cádiz.—A. Pérez Marañón, Albarca.  
Tetán.—Ramón Madrid.  
Madrid.—Vizcaya y Mazarán, 41 y 42.

## DIABETES

Curación radical por las plantas antibióticas preparadas por el licenciado Tomás de Merlo Valdepeñas (Ciudad Real). 640-b



No hay catarro que se le resista. Cura la tos, bronquitis, asma y evita la tuberculosis. Toleradísimo por los débiles estómagos. En Farmacias y Droguerías. 822-a

## FÍSTULAS

y procesos necrosos y supurativos, se cura radicalmente sin dolor ni operar, con el Hiperplasol 107 (uso externo), cura las heridas, quemaduras, llagas, escoriaciones, grietas, eccozor, almorranas. Precio: 5 pesetas. Venta en Melilla: Carlos del Corral, Farmacia. 654-b

## La Imperial

Gran Zapatería de Saturnino Navas

Marina, 1, y Plaza España

Gran surtido a la venta de calzados de todas clases. También se confeccionan a la medida, a precios razonables. Venta de cortidos y taller de zapatos apurados. 1.º

1-a

## Gran Fotografía

de Ricardo Gómez

CANALEJAS, 5 frente al Teatro de Verano. Se hacen toda clase de trabajos fotográficos. Especialidad en retratos de niños y retratos en tarjetas postales. Últimas novedades en fondos. Muebles de galerías. Hay preciosos trajes de moros y moras y magníficos mantones de Manila y mantillas blancas. 5

5-a

## F. de Azqueta

MUEL. MELILLA

Artículos para la Industria.—Minas y Ferrocarriles.—Efectos navales.

Aceites Minerales y Grasas, Empaquetaduras. Gomas, Algodones, Borrás, Correas, Grifos, Válvulas, Pelas, Picos, Aceros para barrenos, Pinturas, Barnices, Cables, Cordelería, etc., etc.

Calle General Pareja, 4, y O'Donnell, 25